

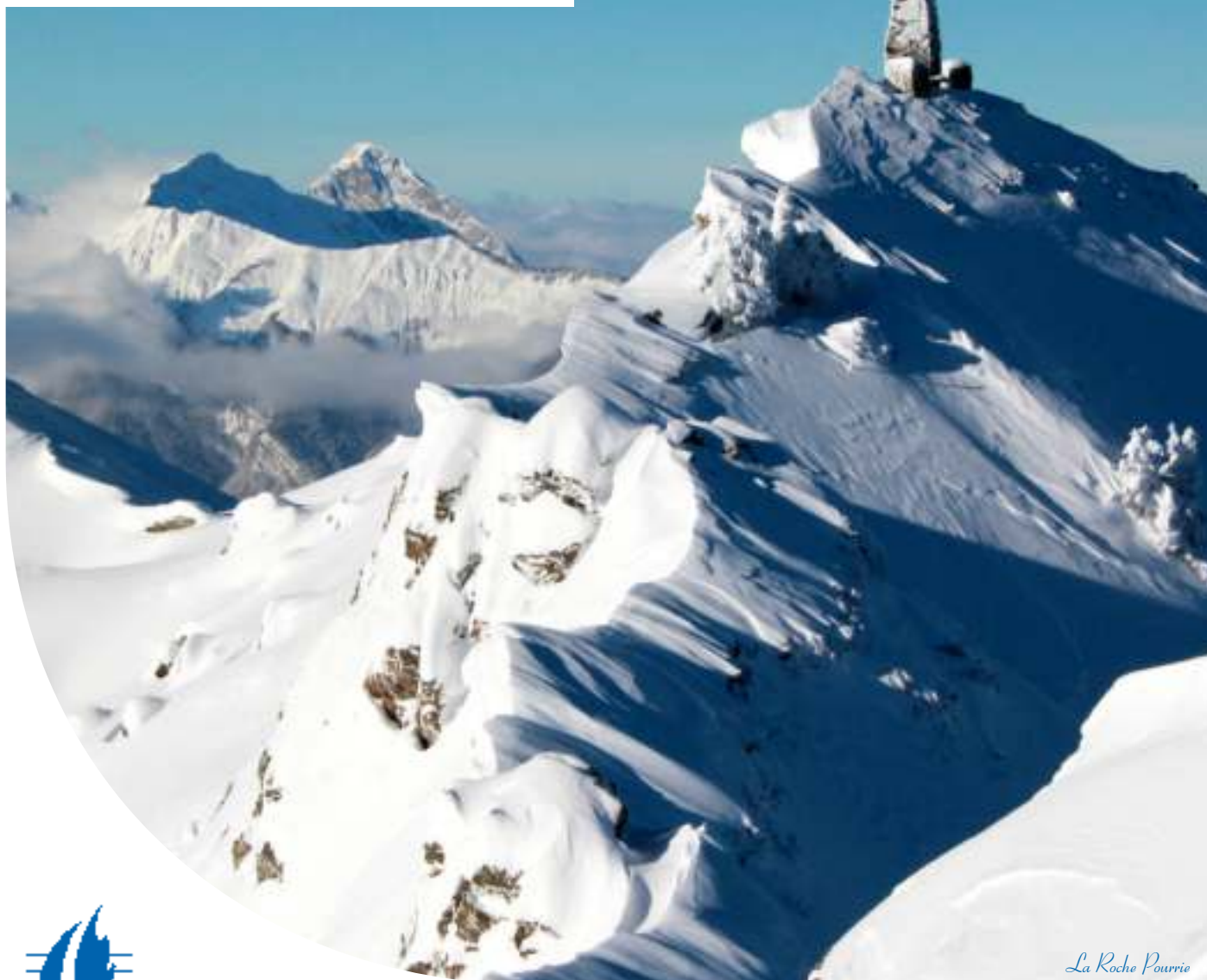
# L'ALBERTVILLOIS

Le journal d'information de la Ville d'Albertville

Janvier - Février 2021

#28

J'❤️ ma montagne  
#AuxAlpesCitoyens



*La Roche Pourrie*



p. 7

**Plus de circuits courts  
dans nos assiettes**

p. 10 à 13

**La vie des quartiers  
albertvillois**

p. 15

**Albertville, ville  
amie des enfants**

Chères Albertvilloises, Chers Albertvillois,



L'année qui s'achève a bouleversé nos habitudes et très certainement, pour beaucoup d'entre nous, notre façon de voir et de penser la société dans laquelle nous vivons. Après des décennies où nos plus grands économistes ont vanté les bienfaits de l'ultra-libéralisme, il saute aux yeux des plus nombreux, aujourd'hui, l'importance de nos productions et consommations locales, pour sauvegarder nos emplois locaux et notre environnement.

L'équipe municipale poursuit son travail dans ce sens et dans des conditions, certes particulières, mais qui ne doivent pas nous paralyser. Ainsi, nous lançons, comme nous nous y étions engagés pour ce mandat, le plan pluriannuel d'investissement pour la réflexion et l'amélioration de l'aménagement des voies communales d'Albertville. Ce plan débute par l'organisation de concertations publiques organisées dans neuf lieux différents où tous les riverains et usagers sont conviés. Ensemble, nous échangerons sur les problématiques rencontrées pour un meilleur partage des espaces (toutes les dates, page 5). Ces concertations seront étoffées par l'analyse d'un cabinet d'études spécialisé. Ce nouveau plan de circulation et de stationnement s'élabore en concertation étroite avec la commission accessibilité et les services Mobilité et Déchets d'Arlysère et dans le respect du schéma directeur cycles. Ces aménagements de voies doivent se penser à l'orée du réchauffement climatique attendu et donc prévoir des espaces arborés, privilégier les modes de déplacements doux et la sécurité de tous.

Dans le même état d'esprit et pour préserver notre cadre de vie, nous avons décidé de mettre en place un nouveau protocole de travail entre la Ville d'Albertville et les porteurs de projets immobiliers structurants. En effet, les besoins en logements ne cessent d'augmenter et les défis environnementaux peinent à trouver une expression satisfaisante. Pour que les constructions soient plus respectueuses du cadre de vie et de l'environnement et pour valoriser le patrimoine bâti, les porteurs de projets immobiliers seront invités à travailler avec la Ville et son architecte conseil à une ou plusieurs reprises, suivant l'envergure du projet afin de garantir sa meilleure insertion dans l'environnement. L'objectif étant qu'Albertville reste une ville à taille humaine.

Une ville à taille humaine et bien équipée, c'est ce que vous pourrez découvrir dans le dossier de ce nouveau numéro consacré aux quartiers albertvillois. Contrairement à certaines idées reçues, tous les quartiers sont plutôt bien fournis en commerces, équipements ou lieux de vie qui favorisent le lien social et dont nous redécouvrons aussi tous les bienfaits dans cette période particulière.

Toute l'équipe municipale se joint à moi pour vous souhaiter une bonne année 2021.

**Frédéric Burnier Ramboret**

*Maire d'Albertville*

*Vice-Président de la Communauté d'Agglomération Arlysère*

## SOMMAIRE

### ENTREPRENDRE

- P. 3 J'aime ma ville : Jean-Marc Revillard
- P. 4 Plan climat air énergie
- P. 5 Pauses Risques
- P. 6 Travaux et voirie
- P. 7 Circuits courts

### ACCOMPAGNER

- P. 14 Prolongation de l'aide aux commerces
- P. 15 Albertville, ville amie des enfants
- P. 16 Report de la distribution des chocolats de Noël

### DÉCOUVRIR

- P. 17 Albertville, centre de préparation aux Jeux 2024
- P. 20 Albertville, son expansion
- P. 21 Écran ouvert, Renaud Capuçon...
- P. 22 Albertville, ville départ du Tour de France 2021

### DOSSIER

P. 10 à 13 La vie dans les quartiers albertvillois

- P. 8 & 9 Albertville en images
- P. 18 Expression libre
- P. 19 Infos mairie
- P. 23 Agenda

# Jean-Marc Revillard : Albertvillois jusqu'au bout des ongles !



Gérant du Bar-PMU Charles-Albert mais également du restaurant le République en centre-ville, en co-gestion avec son fils, Jean-Marc Revillard est un Albertvillois convaincu et convainquant !

Originaire de Faverges, issu d'une lignée de commerçants, il arrive à Albertville avec ses parents en 1972. Après quelques emplois en tant qu'apprenti mécanicien puis chauffeur routier, il reprend l'affaire familiale, "le Charles-Albert", en 1985.

## "On se connaît tous !"

Albertvillois dans l'âme et le cœur, il apprécie la tranquillité de son quartier. Les Adoubes ont conservé un petit côté "village" à côté de la ville, comme deux mondes différents séparés par un pont. Albertville est, selon lui, une ville dynamique même s'il reconnaît une plus forte activité du côté du centre-ville. Un peu plus d'événementiel (comme l'organisation de petits bals, de petits marchés de producteurs, un petit marché de Noël...) sur la Place Charles Albert serait le bienvenu. D'ailleurs, sur cette problématique, il ne reste pas inactif. Il reprend l'association organisant la fête de la Saint Albert. Cette association regroupe les commerçants et les bénévoles locaux. Chaque année, avec son fils Ludovic, il a à cœur de faire vivre cette tradition qui égaie le quartier des Adoubes. Il se réjouit de voir que son quartier reste dynamique et que des jeunes viennent s'y installer. Il apprécie son voisinage et observe que les riverains s'y plaisent. "On a tout ce qu'il

faut aux Adoubes ! Il ne nous manque qu'une pharmacie et une boucherie et on est autonome !". La vie est calme et sans incident. Même si la concurrence se renforce sur son activité avec l'augmentation des Bars à vin, des pubs... Jean-Marc apprécie son quotidien et s'emploie à renouveler sa proposition.

## L'ambassadeur de la ville

Jean-Marc aime sa ville et apprécie son dynamisme. Il a vu sa ville s'étendre et salue l'action des équipes municipales successives et l'union des commerçants du centre-ville qu'il juge active et dont les propositions font vivre le centre. Les changements ont été bénéfiques au rayonnement de la ville même s'il concède qu'il n'est pas facile de faire plaisir à tout le monde : la voie sur berge, la disparition des horodateurs, les travaux du centre-ville, la piétonnisation de la rue de la République...

La ville s'est transformée, notamment avec les Jeux Olympiques d'hiver de 1992. Il se souvient de cette période euphorisante qui a apporté un vaste élan de renouveau. Depuis la Ville accueille régulièrement de grands événements comme le Tour de France, des salons hôteliers... Jean-Marc est fier de faire partie d'une ville dynamique.

Albertville possède un environnement incroyable, un carrefour où les possibilités sont, pour lui, innombrables : à 4h de Paris, à 4h de la Côte d'Azur, proche de Lyon, de Grenoble, de Chambéry, d'Annecy, et les stations de ski toutes proches. Impossible de s'ennuyer sur son temps libre.



Après 35 ans de bons et loyaux services, Jean-Marc Revillard entend tirer sa révérence l'an prochain mais pas question de changer de vie. Il ne troquerait son quotidien albertvillois pour aucun autre !

## SOUTIEN AUX COMMERCES !

La Ville d'Albertville confirme sa volonté de soutenir les commerces locaux.

Lors du conseil municipal du 2 novembre 2020, la prolongation de l'exonération des droits de voirie pour les extensions temporaires de terrasses des bars, cafés et restaurants, en ayant fait la demande et autorisées, a été votée à l'unanimité jusqu'au 31 décembre 2020.

Plus d'infos : [www.albertville.fr](http://www.albertville.fr)



# Du PCAET dans l'air



La transition écologique est amorcée et doit retenir l'attention de tous. Le PCAET (Plan climat air énergie territorial) est un projet territorial de développement durable. Il devient incontournable dans la prise de décision de nos politiques de ville et d'agglomération.

Les activités humaines génèrent des gaz à effet de serre et engendrent le réchauffement climatique de la planète. Les effets de ce réchauffement sont nombreux et impactent le quotidien et la santé de tous. Sur notre territoire, on observe, entre autres, une augmentation de la température de 2°C, la diminution de l'enneigement avec une remontée de la limite pluviométrique, une diminution de 27 % du nombre de jours de gelées, une diminution du niveau moyen des cours d'eau. Parallèlement, on constate un risque plus élevé de canicule, de manque d'eau, de dégradation de la qualité de l'air, une augmentation d'espèces invasives...

Des objectifs nationaux ont été pris comme l'abaissement de 40 % des émissions de gaz à effet de serre et la

diminution de 20 % des consommations énergétiques. Chaque territoire a pour mission de définir son propre PCAET. Le territoire d'Arlyère possède un environnement naturel de qualité et s'attache depuis des années à le préserver par de nombreuses actions comme la mise en place de composteurs collectifs, le processus de méthanisation, des véhicules en autopartage CITIZ et l'installation de bornes de recharge électriques, l'augmentation des pistes cyclables...

En décembre 2020, le conseil communautaire a approuvé le PCAET Arlyère aux objectifs réalisables et adaptés à son territoire. Il sera soumis au préfet de Région puis à enquête publique. Tous les domaines de compétences sont concernés et toutes les actions devront désormais passer par le filtre du PCAET avant d'être engagées.

Plus de 50 actions ont été retenues, regroupées en 4 axes, pour arriver en 2030 à :

## Montrer la voie

- Réduire la consommation énergétique de 24 % via une politique d'achat public écoresponsable,
- Diminuer les consommations énergétiques des bâtiments publics en les dotant d'énergies renouvelables,
- Développer des solutions alternatives à la voiture individuelle (télétravail, covoiturage, vélo...),
- Adapter les documents d'urbanisme.

## Maîtriser nos consommations énergétiques

- Réduire les émissions de polluants atmosphériques,
- Renforcer les dispositifs d'accompagnement pour particuliers pour la rénovation énergétique,
- Accompagner les acteurs économiques dans la réduction de leur consommation énergétique,
- Favoriser une mobilité plus durable (plan de déplacement inter-entreprises, transports en commun...),
- Sensibiliser tous les publics aux économies d'énergie.

## Développer les énergies renouvelables

- Multiplier par trois la production d'énergies renouvelables,
- Développer massivement le solaire photovoltaïque et thermique,
- Structurer l'offre bois-énergie,
- Travailler sur les énergies peu développées (géothermie, éolien...),
- Adapter les capacités des réseaux d'énergie à nos objectifs de production.

## S'adapter au changement climatique grâce à :

- La connaissance et la gestion de la ressource en eau disponible sur le territoire,
- L'adaptation du secteur du tourisme,
- La résilience des systèmes agricoles,
- L'adaptation de l'urbanisme,
- La réduction des déchets (réemploi, compostage, recyclage),
- La préservation, la connaissance et la promotion de notre patrimoine naturel.



# Concertations Publiques

## VOTRE AVIS EST IMPORTANT

Dans le cadre de l'élaboration du Plan Pluriannuel d'Investissement (PPI) pour l'amélioration de l'aménagement des rues, plusieurs concertations sont organisées avec la population et la municipalité. Ces échanges, dans le respect des règles sanitaires, permettront aux habitants et utilisateurs d'exprimer leurs besoins auprès de l'équipe municipale sur les circulations et des espaces partagés par tous :

### Vendredi 15 janvier

- **13h30** : Devant l'école élémentaire privée Saint-François  
Avenue Jean Jaurès, rue des Fleurs, avenue Jean Moulin et rue Paul-Yvan Lagarde
- **16h30** : Au départ du collège Jeanne d'Arc (rue Président Coty)  
Rue Président Coty, place du Commandant Bulle, avenue Victor Hugo, rue Félix Chautemps (depuis rue Suarez jusqu'à rue Victor Hugo), chemin du Paradis (depuis le cimetière jusqu'à la route de Pallud)

### Samedi 16 janvier

- **10h** : Deux itinéraires proposés au départ du parking de l'école élémentaire Albert Bar :
  - Itinéraire 1 : Abords des écoles de Saint-Sigismond : sud de la route de Perthuis et de la rue du Docteur Brachet, rue Suarez (Croix de l'Orme jusqu'à l'école élémentaire Albert Bar), rue Édouard Piquand
  - Itinéraire 2 : Derrière la Gare - rue Suarez jusqu'à rue Félix Chautemps, chemin des Galibouds et rue de Longeray (entre voie ferrée et avenue du Général de Gaulle), chemin des Jardins familiaux et retour par la rue du Docteur Henri Brachet
- **14h** : Deux itinéraires proposés au départ du parking du Groupe scolaire de la Plaine de Conflans
  - Itinéraire 1 : Chemin des Écoliers, chemin des Salines et avenue du Pont de Rhonne
  - Itinéraire 2 : Chemin de Californie, rue Robert Piddat et avenue du Pont de Rhonne

### Vendredi 22 janvier

- **9h30** : Au départ du parking devant le lycée du Grand Arc - Chemin de la Charrette
- **16h30** : Au départ du parking de l'école élémentaire Pasteur, rue Pasteur (jusqu'à la voie SNCF) et chemin de la Contamine

### Samedi 23 janvier

- **10h** : Au départ du parking visiteurs du Centre technique municipal, chemin de la Combe de Savoie : Chemin de la Combe de Savoie et chemin du Pont Albertin
- **10h** : Au départ du parking visiteurs de l'école élémentaire Pasteur : Chemin de la Cassine jusqu'à l'avenue des XVIe Jeux Olympiques d'Hiver
- **14h** : Deux itinéraires proposés au départ du parking du laboratoire de dialyse AURAL (route de l'Arlandaz)
  - Itinéraire 1 : Route de l'Arlandaz
  - Itinéraire 2 : Route Provinciale



# Pauses Risques

Il est important de savoir comment réagir face au risque, quel qu'il soit.

Pour vous accompagner dans ces situations parfois soudaines, le service Prévention-Gestion des risques de la Ville d'Albertville vous propose un rendez-vous régulier d'information préventive, sur le même principe que les « Pauses Patrimoine ».

Tous les 1<sup>ers</sup> mercredis de chaque trimestre, à midi, le service vous donne rendez-vous pour vous sensibiliser aux risques majeurs. Pendant une heure, grâce à l'intervention d'un expert illustrant concrètement son propos par des cartes, des images d'archives... vous pourrez mieux appréhender les situations.

**3 mars 2021** - Alerte sirène

**2 juin 2021** - Risque inondation

**1<sup>er</sup> septembre 2021**

Risque transport de matières dangereuses

**1<sup>er</sup> décembre 2021**

Risque mouvements de terrain



Retrouvez les prochains rendez-vous sur le site internet de la ville : [www.albertville.fr](http://www.albertville.fr)

Si, par ailleurs, vous souhaitez vous inscrire sur la base de données sécurisée, afin d'être alerté en cas de déclenchement d'un risque majeur, suivez ce lien : <https://inscription.cedralis.com/albertville>

Pour plus d'informations :  
Service Prévention de la mairie,  
04 79 10 43 23 / 06 16 96 28 32 ou  
[risques@albertville.fr](mailto:risques@albertville.fr)

## PLAN D'ALERTE ET D'URGENCE (PAU)

Dans le cadre du Plan communal de sauvegarde, la Ville d'Albertville a mis en place un formulaire "Plan d'alerte et d'urgence" au profit des personnes âgées et vulnérables, et des personnes handicapées en cas de risques exceptionnels.

Retrouvez le formulaire sur [www.albertville.fr](http://www.albertville.fr) - Plus d'informations : [risques@albertville.fr](mailto:risques@albertville.fr)

## Remise en sens unique

Pendant la période de réhabilitation de la rue de la République, la rue du Président Coty a été mise en double sens. Ces travaux, qui ont permis d'avoir un centre-ville en grande partie rénové, sont achevés et de nombreuses personnes, en



tant que riverains, acteurs économiques ou utilisateurs réguliers (parents d'élèves, enseignants...) ont exprimé le souhait de retrouver cette rue en sens unique. L'étude sur le Plan de Circulation, actuellement en cours de réalisation, confirme la cohérence de cette demande.

L'importance du flux de véhicules descendant de la route de Pallud et la présence du Groupe scolaire Jeanne d'Arc occasionnent des difficultés de circulation et de sécurité routière.

Afin de privilégier la sécurité de tous, cette rue sera remise en sens unique, toujours dans le sens descendant la route de Pallud. Le feu tricolore, placé à l'intersection entre la rue du Président Coty et la rue Claude Genoux, sera remis en service.

Ce changement de sens de circulation interviendra à compter du 12 janvier 2021 au matin.

L'année 2021 sera l'occasion d'étudier un réaménagement plus global de cette rue : organisation du stationnement, réfection de la chaussée, aménagement d'un dépose-minute et de stationnements bus à proximité du groupe scolaire Jeanne d'Arc. Une analyse des besoins et demandes sera réalisée par un bureau d'étude en concertation avec les riverains et usagers de cette rue prochainement.

## MAISON PERRIER DE LA BÂTHIE

Les travaux de rénovation de la Maison Perrier de la Bâthie ont été réalisés afin de rendre cet espace accessible et sécurisé vis-à-vis des normes en vigueur, notamment en termes d'incendie. L'association L'Atelier a pu emménager dans ses nouveaux locaux. Les clés lui ont été remises par Frédéric Burnier Framboret en décembre dernier. D'autres associations vont bientôt les rejoindre. Ces travaux ont pu être menés à bien grâce à la Dotation de Soutien pour l'Investissement public Local (DSIL), en faveur des projets portés par les communes. Cette dotation a été perçue au titre du Contrat de ruralité, pour l'opération "Mise en sécurité incendie et accessibilité de la Maison Perrier de la Bâthie", pour un montant de 67 774 €, soit 35 % du coût prévisionnel de l'opération financée par la Ville d'Albertville, soit 193 639 €.



## Réouverture au printemps du Parc Olympique



Débutés cet été, les travaux de réaménagement du Parc de la ZAC Olympique avancent à bon rythme. Les deux confinements ont, néanmoins, provoqué des retards dans l'avancement du chantier, les délais de livraison de certains fournisseurs ayant été allongés.

C'est donc au printemps prochain, si la crise sanitaire ne se prolonge pas en ce début d'année, que le Parc Olympique pourra accueillir à nouveau les sportifs, les promeneurs ou les touristes. Totalement réaménagé en lieu de vie et de loisirs, il rassemblera un espace dédié à l'accueil des manifestations de plein air, des promenades sécurisées le long de l'avenue Joseph Fontanet, une liaison douce vers le Val des Roses.

Afin de voir s'il est opportun de compléter cet aménagement par des espaces du type « pump track », jeux pour enfants, parcours sensoriels, mise en scène du pied de bât... ,

une consultation sera lancée au mois de février prochain.

La construction du complexe multi-sports suit, elle aussi, son cours. Ce nouvel équipement devrait être livré en mai 2021 et sera doté de terrains intérieurs et extérieurs de pétanque, de cours de tennis intérieurs et extérieurs, d'une salle polyvalente accueillant notamment l'école de cirque, de vestiaires, bureaux, espaces techniques... Il a vocation à être utilisé par les clubs sportifs, les associations mais aussi les structures scolaires.

Une nouvelle voie végétalisée permettra de relier le Parc Olympique, le Val des Roses et ce complexe multi-sports.

Le réaménagement du Parc Olympique, c'est un projet global pour une meilleure attractivité qui garde sa vocation première : les sports et loisirs.



# Développement des circuits courts

Dans le cadre de la restauration collective, la cuisine centrale d'Albertville et Arlysère sont mobilisées pour des approvisionnements de qualité. Dans cette recherche constante d'amélioration, Arlysère élabore un projet de développement des circuits courts s'appuyant sur l'engagement de la Ville d'Albertville, depuis 2017, de travailler avec des producteurs locaux pour approvisionner sa cuisine centrale. Depuis 2018, Arlysère a entrepris un travail pour créer du lien entre les agriculteurs et les responsables des établissements de restauration collective de son territoire (dont la cuisine centrale d'Albertville) dans le but d'augmenter la part de produits locaux de qualité dans la composition des repas.

Le territoire affiche la volonté de poursuivre cet effort autour des axes suivants :

- massifier les volumes d'approvisionnement en produits locaux de qualité,
- trouver une solution logistique adaptée au territoire de plaine et de montagne,
- mettre en œuvre une politique pro-active de veille et d'acquisition foncière pour favoriser l'installation d'agriculteurs en circuits courts sur des productions manquantes.



La cuisine centrale d'Albertville présente d'excellents résultats excédentaires en 2018 et 2019. En 2019, elle a confectionné en moyenne 900 repas par jour (soit 135 705 repas/an) pour une capacité de 1200 repas par jour. Ces repas sont livrés aux restaurants scolaires (Albertville, Tours en Savoie, Hauteluce et Mercury en dépannage), aux crèches d'Arlysère (Hauteluce, Beaufort, Frontenex, Albertville, et de Flumet et Crest-Voland en dépannage), aux EHPAD du Centre Intercommunal d'Action Sociale d'Arlysère, aux centres aérés et à la Résidence des 4 Vallées.

La Ville d'Albertville s'engage aujourd'hui à poursuivre la transition amorcée en 2018, dans le cadre de la loi EGalim (loi du 1<sup>er</sup> novembre 2018, issue des États Généraux de l'alimentation), en renforçant sa mise en œuvre. Elle entend ainsi concrètement atteindre, au 1<sup>er</sup> janvier 2022, 50 % de produits de qualité et durables, dont au moins 20 % de produits biologiques, mais aussi diversifier les sources de protéines, substituer les plastiques, lutter contre le gaspillage alimentaire ou encore proposer des conventions de dons de surplus alimentaires.



En 2020, la cuisine centrale d'Albertville a consacré une partie de son budget de dépenses alimentaires dans l'achat de produits locaux et notamment dans l'achat de produits issus de l'agriculture biologique. Depuis 3 ans maintenant, elle travaille avec 12 producteurs partenaires (dont 4 nouveaux en 2020) comme le GAEC de Saint Sébastien à Albertville (légumes), le GAEC de la Grange à Dime à Ugine (fromages/yaourts), la SICA SARL des 2 Savoie à Beaufort (fromages, beurre), la SICA SARL Viande du Beaufortain à Beaufort (bœuf/veau), Le Nid des Cimes à Notre-Dame-des-Millières (œufs bio), Exploitation 100 % Plein Air à Venthon (porc), ou encore l'EARL Las Vacas à Plancherine (glaces).

Plus d'informations :  
[www.arlysere.fr](http://www.arlysere.fr)

## Cette année, je trie !

Bien gérer ses déchets est un geste citoyen. Arlysère vous accompagne dans le traitement de vos déchets. Plusieurs bacs sont à votre disposition pour trier les déchets et doivent rester attachés au bâtiment auquel ils sont attribués. Ces bacs sont sous votre responsabilité. Pensez à les nettoyer pour assurer aux employés de collecte de bonnes conditions de travail.

En cas de vol ou de vandalisme sur vos bacs, contactez la police qui vous remettra un justificatif de déclaration de vol ou de vandalisme à remettre aux animateurs du tri.

Nous vous rappelons qu'il est interdit d'abandonner des déchets et

encombrants à côté des bacs ou conteneurs. Tout dépôt sauvage constitue un acte passible d'une amende pénale. Pour le respect de la salubrité des rues et pour la sécurité de tous, renseignez-vous des dates de levée des encombrants. En dehors de ces dates, tous les cartons volumineux et encombrants doivent être déposés à la déchetterie.

Retrouvez tous les formulaires sur [www.arlysere.fr](http://www.arlysere.fr)

Plus d'infos : Service déchets,  
[dechets@arlysere.fr](mailto:dechets@arlysere.fr) / 04 79 10 03 68





**Mardi 20 octobre**

La compagnie Les Spécimens s'invite à la Contamine pour une séance de cirque.



**Mercredi 21 octobre**

Hommage en l'honneur de Samuel Paty



Les activités continuent aux Pommiers durant le deuxième confinement...



L'École municipale du sport était aussi autorisée à poursuivre ses activités.



**Mercredi 11 novembre**

Commémoration de l'armistice de la Première Guerre mondiale



**Jeudi 26 novembre**

Remise des clés à l'association l'Atelier au sein de la Maison Perrier de la Bâthie



**Dôme Théâtre**

Les lycéens de Jean Moulin vous présentent les lectures qui ont marqué leur vie, écrites à 30,8 % par des femmes et à 69,2 % par des hommes.



**Samedi 5 décembre**

Journée nationale d'hommage aux Morts pour la France pendant la Guerre d'Algérie et les combats du Maroc et de la Tunisie

**Décembre**

Échoppe des artisans  
88 bis rue de la République

**Décembre**

Les restaurateurs s'adaptent !

**Décor de Noël**

Esplanade de l'Hôtel de Ville

**Jeudi 17 décembre**

Cette année, pour leur repas de Noël, nos enfants ont mangé 100 % local et bio !  
(Voir page 7)

**Vendredi 18 décembre**

Le Père Noël, en visite à l'école de la Plaine de Conflans, s'est assuré que tous les petits écoliers de toutes les écoles d'Albertville avaient bien reçu leur petite surprise...



**La boîte aux lettres du Père Noël**  
Place de l'Europe



# J'aime mon quartier

Albertville regroupe plusieurs quartiers ayant chacun leur histoire et leurs particularités. Néanmoins, la proposition de chacun en termes d'équipements et de commodités est, dans l'ensemble, homogène contrairement aux idées reçues.

Votre quartier est un lieu de vie agréable, redécouvrez-le au travers de la carte en pages 10 et 11.

- Saint-Sigismond
- Arlandaz
- Centre-ville
- Conflans
- Plaine de Conflans
- Val des Roses
- Champs de Mars
- Albertin
- Parc Olympique
- ZAC du Chiriac

Dix quartiers différents mais tous Albertvillois !



# Trois questions à Véronique Mamet

*Conseillère municipale et vice-présidente Arlysère en charge de la Politique de la ville*



Véronique Mamet apporte un regard neuf sur la Ville d'Albertville. Résidant dans la cité olympique depuis 1 an et demi, elle en apprécie la qualité de vie. Se déplacer en empruntant des modes de déplacement doux, dans un environnement apaisé et proche des montagnes est gage de sérénité quotidienne. Préparatrice en pharmacie, elle a souhaité contribuer à l'activité locale dès son arrivée en ville. Active, à l'écoute et investie dans son milieu, elle s'est toujours engagée dans le bénévolat. Habitée au milieu social et solidaire, elle ne s'engage pas à la légère et son expérience est un atout essentiel dans la mise en place de la stratégie de politique de la ville.

## Quelle impression avez-vous des quartiers albertvillois ?

Albertville est une ville dynamique où de nombreux événements ont lieu. Le nombre important d'associations dans les différents quartiers témoigne de l'investissement personnel des habitants pour leur ville et leur environnement. Il est incontestable que les Albertvillois ont conscience de la nécessité de se mobiliser et de s'investir sur des thématiques variées pour assurer le bien-vivre ensemble. Beaucoup d'actions sont menées et je ne doute pas que nous pourrions réaliser de beaux projets. Mon souhait est bien évidemment de fédérer le plus grand nombre.

## Comment souhaitez-vous agir dans le cadre de la politique de la ville ?

La politique de la ville vise à restaurer les inégalités entre les territoires. Elle est basée sur 3 piliers, s'inscrivant dans le Contrat de Ville, signé en 2014, par Albertville pour son quartier prioritaire Val des Roses / Contamine, qui sont :

- la cohésion sociale,
- le renouvellement urbain,
- l'économie-emploi.

Nous devons principalement organiser une action commune pour favoriser le plus largement possible la diffusion du savoir, de la connaissance et de la culture. Néanmoins, au-delà de ces quartiers prioritaires, notre volonté est de faire participer l'ensemble des Albertvillois et de créer du lien entre les différentes actions portées par la municipalité. Nos échanges doivent être constructifs et concertés.

Les relations sont très imbriquées entre les différents acteurs municipaux et associatifs. Il ne s'agit pas de creuser les différences entre les quartiers, mais bien au contraire de les réunir.

## Comment renforcer l'action à destination des quartiers ?

Notre mission doit se porter sur des actions communes et de manière transversale avec tous les services de la Ville. Par exemple, nous travaillons sur l'accompagnement de nos plus jeunes via une aide aux devoirs de qualité. Il me semble fondamental d'apporter toutes les conditions nécessaires à leur bon apprentissage.

Chaque Albertvillois mérite d'avoir sa chance et toutes les conditions favorables pour réussir. Il faut bien conserver à l'idée que les jeunes seront les adultes de demain, nos prochains collaborateurs et acteurs de notre futur. Il est de notre devoir de leur proposer des actions en ce sens.

Je terminerai par ces mots empruntés à Henry Ford :

*Se réunir est un début. Rester ensemble est un progrès. Travailler ensemble est une réussite.*



Plan d'Albertville aujourd'hui matérialisant l'extension progressive de la ville vers le sud, 2010

# ALBERTVILLE EN 10 QUARTIERS



**SAINT-SIGISMOND**  
17 COMMERCES

**ARLANDAZ**  
24 COMMERCES

**VAL DES ROSES**  
41 COMMERCES

**CHIRIAC**  
43 COMMERCES

**PARC OLYMPIQUE**  
124 COMMERCES

**CHAMPS DE MARS**  
19 COMMERCES

**ALBERTIN**  
33 COMMERCES

Sortie 27  
Centre commercial  
Zone d'activité du Chiriac










Sortie 28  
Parc olympique  
Halle olympique

Sortie 30  
Albertville Centre  
Ugine Val d'Arly  
Beaufortain  
Anncy

Sortie 29  
Grignon  
Quartier Albertin



**LÉGENDE :**

-  ADMINISTRATION PUBLIQUE
-  ÉDUCTION
-  COMMERCES
-  ÉQUIPEMENT SPORTIF
-  TOURISME
-  STRUCTURE SOCIALE
-  ÉQUIPEMENT CULTUREL
-  STRUCTURE MÉDICALE
-  GAEC

Sortie 31  
Conflans  
Plaine de Conflans

# Qu'est-ce que tu manges ?

Nous souhaitons tous consommer mieux mais ce n'est pas facile de se repérer. Voici quelques éléments pour mieux choisir ce que vous mangez.

Sur tous les emballages, vous trouverez de nombreuses indications qui rendent l'information nutritionnelle plus facile à comprendre.

## Le contenu nutritionnel

La déclaration nutritionnelle est obligatoire sur les denrées préemballées depuis 2016 et soumise à la réglementation européenne stricte afin de permettre au consommateur

de comparer les denrées entre elles. Il s'agit du tableau de valeurs nutritionnelles. Vous y trouverez les indications sur la valeur énergétique des aliments, les teneurs en matières grasses, glucides, sucres, protéines et sel, exprimées en pourcentage des apports de référence pour 100 g ou pour 100 ml ou par portion si le nombre de portions contenues dans l'emballage est indiqué. La déclaration nutritionnelle peut être complétée par d'autres éléments comme les vitamines, sels minéraux, acides gras...

## Les allégations nutritionnelles

Les allégations nutritionnelles sont de deux types et strictement encadrées par la réglementation.

Les allégations générales sont liées à la fabrication du produit : son origine, sa nature, sa composition, ses propriétés nutritionnelles, sa production, etc. Ce sont des précisions telles que : frais, sans colorant ni additif, maison, artisanal, fermier, etc.

Les allégations de santé concernent le contenu nutritionnel du produit qui aurait des propriétés nutritionnelles bénéfiques pour la santé. Il s'agit de l'énergie apportée, les nutriments et autres substances qu'elle contient ou non explicités ainsi : "faible teneur en graisse", "sans sucre ajouté" ou "riche en fibres"...

## Le Nutri-Score

Nutri-Score est un repère graphique. Il fournit au consommateur, sur la face



visible des emballages alimentaires, une information facilement compréhensible sur la qualité nutritionnelle globale des produits. Il peut ainsi comparer les produits et orienter ses choix vers des aliments de meilleure qualité nutritionnelle. Il classe chaque produit selon un score tenant compte de la teneur en nutriments et aliments à favoriser et ceux à limiter. Son calcul consiste à faire la différence, pour 100 grammes de produit, entre les composantes négatives à limiter (sucres, sel, acides gras saturés...) et positives à favoriser (vitamines, fibres, protéines...) d'un aliment et permet d'attribuer une note. Celle-ci est alors transcrite sur une échelle de 5 couleurs : du vert foncé à l'orange foncé, associées à des lettres allant de A (meilleure qualité nutritionnelle) à E (moins bonne qualité nutritionnelle).

Cependant, cette démarche est facultative pour les industriels de l'agro-alimentaire et les distributeurs. Cette signalétique permet aux consommateurs de comparer entre eux de plus en plus de produits transformés sur le critère de la qualité nutritionnelle.

## Bonnes courses !



## SOUTENIR L'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE

La Ville s'est mobilisée pour appuyer et accompagner la reprise d'activité en organisant le projet de marketplace "maptiteville", financé par Arlysère et la Région Auvergne-Rhône-Alpes et en éditant deux livrets : l'un pour les commerçants et l'autre pour les restaurateurs, en collaboration avec les unions commerçantes.

Plus d'infos : [www.maptiteville.fr](http://www.maptiteville.fr)

et sur [www.albertville.fr](http://www.albertville.fr) pour les livrets de vente à emporter

**COMME SI  
VOUS Y ÉTIEZ !**

**Dès le 23 Novembre**  
 Vos commerçants du territoire d'Arlysère  
 réunis en ligne sur la marketplace

**MAP  
TITE VILLE**

[www.maptiteville.fr](http://www.maptiteville.fr)

Arlysère  
 Une Agglo  
 Arlysère

La Région  
 Auvergne-Rhône-Alpes

# Albertville, ville amie des enfants



L'UNICEF France œuvre et veille à la protection et au respect des droits de l'enfant. Dans le but de sensibiliser le plus grand nombre et mettre en avant son action, elle propose le Titre "Ville amie des enfants".

La Ville d'Albertville est sensible à la dimension éducative, à l'ouverture à la culture et aux pratiques sportives, et attentive aux besoins de ses jeunes. Elle a répondu favorablement à cet appel et a déposé sa candidature pour devenir partenaire d'UNICEF France. Pour obtenir ce Titre, pour la période 2020/2026, la Ville s'engage dans un plan d'actions en faveur de l'enfance et la jeunesse en tenant compte de 13 recommandations de l'UNICEF. Cette intention de candidature a été soumise et adoptée à l'unanimité lors du conseil municipal du 2 novembre 2020, confirmant ainsi sa volonté de partenariat à UNICEF France.

Le plan élaboré par la Ville doit reposer sur les engagements suivants, communs à toutes les villes du réseau :

- Le bien-être de chaque enfant et chaque jeune,
- La lutte contre l'exclusion, la discrimination sous toutes ses formes et pour l'équité,
- Un parcours éducatif de qualité,
- Le développement, la promotion et prise en considération de la participation et l'engagement de chaque enfant et jeune,
- Nouer un partenariat avec UNICEF France.

La Ville a travaillé son projet mettant en avant son action sur la place de l'enfant sur son territoire, en collaboration avec l'ensemble des élus, des agents de la collectivité et des Albertvillois, et doit le soumettre, au siège de l'UNICEF. Plusieurs actions et objectifs ont été identifiés à mettre en application sur le territoire. La Ville souhaite partager cette philosophie et ces objectifs par des actions auprès des enfants, des jeunes et l'ensemble des habitants du territoire. La Ville pourra s'appuyer sur des événements déjà mis en place tels que le Prix UNICEF de littérature jeunesse, la Nuit de l'Eau, UNIDay et pourra être force de proposition sur tout autre projet non existant à ce jour.

La commission d'attribution rendra son verdict en avril 2021. Si Albertville est retenue, elle sera la seconde ville de Savoie à devenir "Ville amie des enfants".

**Plus d'informations : [www.myunicef.fr](http://www.myunicef.fr)**



## Orientation : faire le bon choix

Avez-vous pensé à votre avenir ? Savez-vous quelles études entreprendre pour faire le métier dont vous rêvez ? L'université Savoie Mont Blanc vous donne rendez-vous le 26 janvier 2021, parce que réussir à l'université, dans ses études supérieures, c'est d'abord réussir ses choix d'orientation.

La "Journée du Lycéen" de l'université Savoie Mont Blanc, organisée avec les universités de l'académie de Grenoble, est un des événements incontournables pour découvrir les filières universitaires et la vie étudiante.

Ne manquez pas cet événement : mardi 26 janvier 2021 de 9h à 16h.

La journée portes ouvertes de l'université Savoie Mont Blanc aura lieu le samedi 27 février 2021 sur les trois domaines universitaires (Jacob-Bellecombette, Bourget-du-Lac et Annecy). Lycéens, étudiants en réorientation, professionnels cherchant une formation sont attendus pour découvrir l'offre de formation complète de l'université.

**Plus d'informations sur [www.univ-smb.fr](http://www.univ-smb.fr)**



# Conseil départemental de l'accès au droit de la Savoie (CDAD)

Le CDAD a mis en place un Point d'accès au droit pour les jeunes de moins de 25 ans. Il vous aide à connaître et exercer vos droits et devoirs, pendant ou hors procédure judiciaire, et à accomplir vos démarches juridiques. Cette structure partenariale du département a pour but de favoriser l'accès au droit, recenser les besoins et informer, orienter et former ses partenaires sur l'accès au droit.

Pour trouver des réponses à vos difficultés juridiques, sachez que vous pouvez bénéficier de permanences juridiques gratuites, de fiches pratiques et de numéros

utiles. Les étudiants de l'université Savoie Mont Blanc s'investissent et vous proposent la Clinique juridique :

[www.clinique-juridique.fr](http://www.clinique-juridique.fr)

Posez-leur vos questions. Accompagnés de leurs enseignants, des avocats et des notaires, sans délivrer de conseil juridique, ils vous répondront.

**Plus d'infos :**

**Maison de justice et du droit**

**2 Avenue Victor Hugo - Tél. 04 79 89 22 00**

**Le 4<sup>e</sup> jeudi du mois de 16h à 18h (sur RDV)**



[www.cdad-savoie.justice.fr](http://www.cdad-savoie.justice.fr)

## En finir avec les pensions alimentaires impayées

Environ 30 % des pensions alimentaires ne sont pas payées ou le sont de manière irrégulière malgré la décision juridique. Peut-être est-ce votre cas ?



Sachez que, la CAF peut servir d'intermédiaire pour assurer leur versement pour protéger les familles monoparentales en situation de précarité et simplifier le quotidien des parents séparés. Ce dispositif existe pour les parents victimes d'impayés qui en font le signalement auprès de la CAF ou de la Msa (Mutualité sociale agricole). Il est élargi, dès le 1<sup>er</sup> janvier 2021, à tous les parents séparés concernés par le versement d'une pension alimentaire qui en feront la demande, dès la fixation de la

pension alimentaire ou bien quelle que soit l'ancienneté de leur séparation, et même en l'absence de retards ou de défauts de versement des pensions.

La demande se fait en ligne sur [www.caf.fr](http://www.caf.fr) ou sur le site de l'Agence de recouvrement et d'intermédiation des pensions alimentaires (Aripa) [www.pension-alimentaire.caf.fr](http://www.pension-alimentaire.caf.fr).

Si la récupération de la pension alimentaire auprès du payeur prend du temps, la caisse pourra verser une allocation de soutien familial de 116 € par enfant.

## Stop à l'isolement !

Vous connaissez une personne isolée ? En cette période hivernale, nous vous rappelons que la Ville d'Albertville recense toutes les personnes isolées. Une fois identifiées, elles pourront être accompagnées par les agents municipaux et les associations.

N'hésitez pas à contacter le **Service Prévention via l'Accueil de la mairie**

au **04 79 10 43 00** ou [prevention@albertville.fr](mailto:prevention@albertville.fr)



## Covoiturez !

Dans le cadre de vos déplacements, pourquoi ne pas opter pour le covoiturage ?

Deux aires de covoiturage vous accueillent sur Albertville, l'une Place Léontine Vibert et l'autre rue Raymond Bertrand.

Pour vous accompagner, Arlysère a mis en place l'application Klaxit. Il vous suffit de télécharger l'application sur Google Play ou sur Apple

Store, que vous soyez conducteur ou passager.

Le trajet est gratuit et les conducteurs perçoivent 0,1 €/km. À bon entendre...



**Plus d'infos :** [support@klaxit.com](mailto:support@klaxit.com)

## Report de la distribution des chocolats de Noël

Face aux mesures sanitaires actuelles, la traditionnelle distribution des chocolats de Noël à nos aînés a malheureusement dû être reportée à une date ultérieure.

La Ville d'Albertville enverra un courrier adressé aux personnes concernées pour les informer des modalités de retrait dès que possible.



# Centre de Préparation aux Jeux - Paris 2024

Labellisé Terre de Jeux 2024, notre territoire a tous les atouts et spécificités nécessaires pour accueillir les délégations dans le cadre de stages de préparation aux Jeux Olympiques de Paris 2024.

Arllysère, en partenariat avec Albertville, Les Saisies et la Fédération Française de Ski, a reçu la reconnaissance « Centre de Préparation aux Jeux ». Sélectionné grâce à une offre qualitative multisites, en vallée et en altitude, et adaptée à

toutes les disciplines, le territoire possède

toutes les infrastructures indispensables (stades, Halle olympique, CNE avec salles de musculation, espace cryothérapie, piste d'athlétisme couverte, matériel de simulation d'entraînement en altitude, etc.) pour un accueil optimal des sportifs.

Cette sélection en tant que Centre de Préparation aux Jeux témoigne de sa capacité à garantir les meilleures conditions de pratique sportive, notamment grâce au savoir-faire et à l'ingénierie des entraîneurs de la Fédération Française de Ski. Elle démontre également l'engagement et la volonté de notre territoire en faveur du développement du sport auprès des athlètes mais aussi de ses habitants.

Ensemble, Arlysère, Albertville, Les Saisies et la Fédération Française de Ski, ont mis en place une stratégie d'entraînement polarisée en altitude et en vallée. Une méthode d'entraînement s'appuyant sur les différences d'altitude et d'intensité de l'effort permettant d'accroître la qualité de la préparation athlétique pour une performance sportive de haut niveau.

Paris 2024 publiera, début 2021, un site internet faisant office de catalogue en ligne et recensant l'ensemble des Centres de préparation aux Jeux proposé à l'ensemble des Comités Nationaux Olympiques et Paralympiques. Ces derniers pourront ainsi désigner, en fonction de leurs besoins, le Centre de Préparation aux Jeux d'Arllysère pour son expertise, le savoir-faire de son territoire en termes d'accueil de grands événements sportifs (Tour de France, Coupe Davis 2018, Mondial de Handball 2017, etc.) et son cadre environnemental d'exception. La proposition d'Arllysère est renforcée par les capacités et la qualité de ses structures d'hébergement, argument décisif dans le choix que feront les délégations.



Plus d'informations : [www.paris2024.org](http://www.paris2024.org)

## *Faire un beau futur pour Albertville*

Frédéric Burnier Framboret, Bérénice Lacombe, Jean-François Brugnol, Christelle Sevessand, Hervé Bernaille, Fatiha Brikoui Amal, Jean-Pierre Jarre, Jacqueline Roux, Michel Batailler, Pascale Masoero, Yves Breche, Morgan Chevassu, Josiane Curt, Davy Coureau, Lysiane Chatel, Jean-François Durand, Karine Martinato, Jean-Marc Rolland, Cindy Abondance, Muriel Théate, Pascale Voutier Repellin, Véronique Mamet, Alain Mocellin, Louis Bosc, Fabien Deville, Corine Mermier-Couteau

Après cette année 2020 qui nous aura durablement éprouvés, il nous faut envisager 2021 avec l'espoir de jours meilleurs. Notre équipe va continuer à travailler pour vous assurer un beau futur, vous accompagner et vous servir au quotidien.

Côté équipement sportif, l'année 2021 verra la finalisation des aménagements paysagers du parc du Sauvay, l'achèvement de la halle multisports, ainsi que le lancement du projet de rénovation du stade Jo Fessler.

Côté urbanisme, la déconstruction d'un bâtiment de la Contamine, la réhabilitation des tours Sainte Thérèse et de l'école du Val des Roses permettront d'entrer concrètement dans la rénovation urbaine de ces quartiers prioritaires.

Nous mesurons l'importance de l'accompagnement social et éducatif dans cette période à venir, c'est pourquoi nous

travaillons avec les associations d'entraide pour créer un centre de ressources associatif ainsi qu'une épicerie solidaire et nous développerons le projet de Cité éducative.

Albertville a été retenue pour intégrer le dispositif "Petites villes de demain", ceci va nous permettre de soutenir nos artisans, nos commerçants et l'ensemble des acteurs économiques de notre ville.

Enfin, et parce que la culture et les festivités sont des éléments essentiels pour créer le ciment de notre vie dans une société heureuse, nous aurons à cœur de réenchanter notre ville avec ses festivals saisonniers et ses manifestations de rayonnement national voire international.

Nous vous souhaitons une très bonne année 2021 !

## *Albertville autrement*

Laurent Graziano, Claudie Ternoy-Léger, Philippe Perrier, Dominique Ruaz, Stéphane Jay, Manon Brun

En 2020, la crise sanitaire a réduit au maximum les liens sociaux, amicaux et familiaux. Milieu associatif et services publics ont incarné l'idéal républicain de fraternité en oeuvrant pour amortir le choc.

2021 s'annonçant comme le point bas de la crise, la majorité municipale ne peut continuer à « laisser faire, laisser passer » et communiquer sur des initiatives associatives et privées. Nous formulons le vœu que le maire agisse à la hauteur de sa communication.

Son choix assumé d'endetter la ville en 2019 pèse quand l'urgence écologique, économique et sociale commande d'agir. A défaut de disposer d'une marge de manoeuvre budgétaire, dépensons mieux en ciblant l'essentiel. Plutôt que de miser sur une politique événementielle coûteuse, la ville et

Arlysère devront : soutenir par la dépense publique les acteurs économiques ; accompagner les commerçants locaux en leur permettant de proposer des sites individuels de vente en ligne en évitant les intermédiaires qui réduisent leur marge ; miser sur l'économie sociale et solidaire essentielle à un développement durable de notre territoire.

Socialement, l'enjeu sera d'assurer un égal accès aux services municipaux en instaurant une tarification prenant en compte plus finement l'effort financier demandé aux familles.

Nous souhaitons à toutes les générations une nouvelle année pleine d'espoir. Espoir de tourner la page de la pandémie pour retrouver les liens physiques synonymes de convivialité et de sourires partagés. Bonne année !

## *Ravivons la flamme*

Esman Ergül

Texte non parvenu dans les délais

# Rafraîchissons la mémoire,

*grâce à un programme pluriannuel d'investissement pour la conservation et la restauration des monuments commémoratifs*

La Ville d'Albertville s'engage, sur la période 2020-2025, dans une démarche de conservation et de restauration de ses monuments commémoratifs : monuments aux morts, mais aussi stèles rappelant la mémoire d'un martyr de la Résistance ou encore édifices témoignant d'un événement particulier (ex : Pierre du Roy). Fin 2020, une étude préalable a caractérisé les éventuelles pathologies présentes sur les monuments (encrassement, présence de micro-organismes, défauts de structure...). Des tests de nettoyage ont été pratiqués afin de dresser un constat d'état détaillé de chaque œuvre comprenant un diagnostic et une proposition d'intervention chiffrée. Un calendrier de restauration va être établi pour répartir les interventions sur les cinq prochaines années. L'opération inclura l'ajout de noms manquants sur les monuments aux morts du centre-ville et de St-Sigismond.

Le service Ville d'art et d'histoire initiera, tout au long du programme, des visites de chantiers et des rencontres avec les restaurateurs, à destination de tous les publics. De plus, il proposera aux scolaires soit des séances uniques soit des parcours-découvertes déclinant le thème des monuments commémoratifs selon différents angles d'approche. De la mémoire au civisme, en passant par l'histoire des conflits, l'art dans l'espace urbain ou encore les métiers du patrimoine, les monuments commémoratifs permettent de toucher de multiples disciplines.

L'ensemble de l'expérience sera retracé à la fin du projet dans un ouvrage proposant un parcours dans la ville à la découverte des lieux de mémoire.

Renseignements au 04 79 10 43 26



# Élections départementales et régionales 2021

Les élections départementales et régionales sont organisées tous les six ans. Initialement prévus en mars 2021, ces deux prochains scrutins devraient être reportés et organisés en juin 2021 en raison de la crise sanitaire de Covid-19.

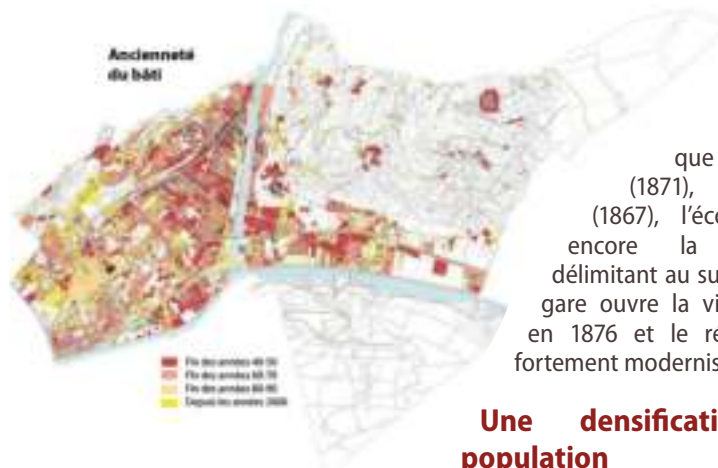
Toutefois, n'hésitez pas à vérifier votre inscription sur les listes électorales auprès du service État civil de la mairie d'Albertville ou directement sur le site :

[www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/services-en-ligne-et-formulaires/ISE](http://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/services-en-ligne-et-formulaires/ISE)

Informations au 04 79 10 43 63



# Albertville en expansion



En l'espace de deux siècles, la ville s'est transformée.

Historiquement, Albertville naît de la fusion de Conflans et de L'Hôpital, le 1<sup>er</sup> janvier 1836, par Charles-Albert. Conflans domine la plaine de l'Arly, échappant ainsi aux risques d'inondation. Noyau historique de peuplement et de prospérité économique, Conflans s'entoure de remparts au Moyen Âge. L'endiguement de l'Arly et la création au milieu du 18<sup>e</sup> siècle d'une route reliant Chambéry à Moutiers sans passer par Conflans la font péricliter, elle se fige dans le temps. On observe encore quelques vestiges du Moyen Âge : La Maison Rouge et la Tour Sarrasine, ou encore le Château Rouge puis son bâti ancien avec la Tour Ramus, son église baroque, la Maison Perrier de la Bâthie...



La Ville basse a mis un certain temps avant de connaître un réel essor rendu possible grâce à l'endiguement de l'Arly. Le centre-ville se développe sur l'ancien bourg de L'Hôpital. Fin XVIII<sup>e</sup>, L'Hôpital-sous-Conflans obtient du roi la création d'un marché hebdomadaire et de 3 foires annuelles. C'est à cette époque que la petite bourgade commence à se développer. En 1860, le rattachement de la Savoie à la France donne lieu, du point de vue architectural,

à l'apparition de bâtiments administratifs tels que l'Hôtel de Ville (1871), l'ancien Tribunal (1867), l'école Pargoud ou encore la Sous-préfecture délimitant au sud la ville bâtie. La gare ouvre la ville sur l'extérieur en 1876 et le réseau routier est fortement modernisé.

## Une densification de la population

La main d'œuvre ouvrière, croissante après la seconde Guerre mondiale, donne lieu à des opérations d'urbanisme. La ville s'étend vers le sud. Le Val des Roses prend forme à partir des années 1950. Les trois tours Sainte-Thérèse, conçues par l'architecte Maurice Novarina et visibles de loin, s'élèvent permettant de créer de nombreux logements sur une superficie au sol réduite. Le quartier s'enrichit, dans les années 80, du parc, de la Maison communale...

Autrefois dédié aux entraînements militaires, comme son nom l'indique, le Champ de Mars se développe aussi car la demande de logements était encore plus importante que l'offre. La Tour du Champ de Mars est construite par Maurice Novarina au sein d'un aménagement global qu'il a pensé pour le quartier avec une opération de logement social. Les équipements publics se sont efforcés d'accompagner cet étalement urbain. Un total de 2 000 logements HLM sera atteint en 1992. Parallèlement, l'urbanisation se poursuit aussi dans le quartier Albertin avec la construction du pont. L'espace urbain albertvillois s'étoffe en 1965 avec le rattachement de la commune voisine de Saint-Sigismond. Elle conserve encore son identité marquée de village-rue traditionnel le long de la Rue Suarez. Fortement soumis à la pression immobilière, ce quartier a beaucoup évolué ces dernières décennies.

## Le bond en avant des Jeux Olympiques

Indéniablement, Albertville se modernise avec l'annonce des Jeux Olympiques d'hiver de 1992. Ils permettent une rénovation urbaine radicale du cœur de ville avec la démolition de l'ancien bâti vieillissant. La

tendance évolue avec l'embellissement visuel par des murs peints et des trompe-l'œil. Albertville s'est également dotée d'un grand centre culturel au sein de la ville avec les trois Dômes et la place de l'Europe.

La ZAC du Chiriac est aménagée en 1971 et le Parc Olympique (ou quartier du Sauvay) va concentrer les projets urbains. L'architecture met en avant les formes audacieuses, utilisant beaucoup le métal avec des obliques, en écho aux montagnes. La couleur blanche, signe de modernité, rappelle également la pureté de la neige.



Les équipements historiques des JO ont été pensés pour être réemployés ensuite comme le siège du Comité des Jeux (COJO) devenu Lycée professionnel du Grand Arc. Aujourd'hui, le Campus olympique comprend, notamment, la Halle olympique, le stade olympique ou le centre national de ski et de snowboard.

## Les aménagements futurs

La Ville est arrivée à une saturation de son espace urbain. Les travaux s'accompagnent désormais d'une réflexion en termes de développement durable et de préservation des espaces verts. La ZAC de la Pachauidière va faire l'objet d'un réaménagement prochain dans le quartier de la Plaine de Conflans. Ce quartier, à vocation maraîchère et industrielle (avec les salines, une fonderie, puis fabrique de pâtes Fontanet), a bénéficié lui aussi d'un programme de logements sociaux à partir des années 70 parallèlement à la construction de maisons individuelles et d'immeubles en accession à la propriété.





## Écran ouvert

Vous aviez jusqu'au mois de décembre dernier pour envoyer vos vidéos amateurs. Le comité d'organisation a sélectionné les participants 2020 de cette nouvelle édition d'Écran ouvert. Ce samedi 23 janvier 2021, venez découvrir les productions des vidéastes amateurs qui auront la chance de voir diffuser leur film en public sur grand écran, au Dôme Cinéma.

Cette opération vous est proposée par la Ville d'Albertville et l'association Les Amis du Cinéma dans le cadre du dispositif Passeurs d'Images.

Ne manquez pas cette projection : Samedi 23 janvier 2021, à 14h.

**Pour plus d'informations :**

Service Culture, [culture@albertville.fr](mailto:culture@albertville.fr) ou 04 79 10 45 12

## Renaud Capuçon à Albertville

Le virtuose, Renaud Capuçon, est de retour dans la cité olympique en 2021 pour notre plus grand plaisir.

Laissez-vous transporter par ses mélodies envoûtantes l'espace d'une soirée. Accompagné au piano par Guillaume Bellom, il interprétera la sonate pour violon et piano n°1 de Gabriel Fauré, la sonate pour violon et piano de Camille Saint-Saëns et la sonate pour violon et piano de Richard Strauss.

**Billetterie Maison du Tourisme et Réseau France Billet**

**Rendez-vous le lundi 17 mai 2021, à 20h30, au Dôme Théâtre.**



## En 2021, je donne mon sang !

L'Établissement Français du Sang (EFS), soutenu par l'Amicale des donneurs de sang bénévoles d'Albertville, compte sur votre mobilisation en 2021 pour renforcer leurs stocks toujours plus indispensables en cette période de crise sanitaire. Donner son sang c'est aussi sauver des vies, même en cas de confinement.

Retrouvez leurs équipes tout au long de l'année 2021, à la salle de la Pierre du Roy :

**Mardi 19 janvier** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 2 février** – de 7h30 à 11h

**Mardi 2 mars** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 6 avril** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 11 mai** – de 7h30 à 11h

**Jeudi 3 juin** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 6 juillet** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 3 août** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 7 septembre** – de 7h30 à 11h

**Mardi 19 octobre** – de 7h30 à 11h

**Mercredi 10 novembre** – de 15h30 à 19h30

**Mardi 14 décembre** – de 7h30 à 11h



Pensez à vous munir d'une pièce d'identité et ne pas venir à jeun.

**Plus d'informations sur :** [www.dondesang.efs.sante.fr](http://www.dondesang.efs.sante.fr)



## Fête de la musique

Comme chaque année, la Fête de la musique se prépare pour le lundi 21 juin 2021. Le service Culture de la Ville d'Albertville a ouvert les inscriptions jusqu'au 29 mars 2021. N'oubliez pas de vous inscrire pour vous produire dans les rues de la ville. La Ville d'Albertville élaborera ensuite un programme et mettra à votre disposition des scènes équipées.

**Plus de renseignements au 04 79 10 45 12 ou par courriel [culture@albertville.fr](mailto:culture@albertville.fr)**

**Téléchargez le dossier d'inscription sur le site internet : [www.albertville.fr](http://www.albertville.fr)**

# Albertville : ville départ du Tour 2021

L'édition 2021 du Tour de France s'élancera de Bretagne le 26 juin 2021. Albertville a le grand honneur d'avoir été officiellement sélectionnée pour recevoir cet événement majeur, fédérateur et festif de l'été. Grâce à sa position géographique, à son expérience et son savoir-faire, Albertville est inscrite sur le tracé du prochain Tour de France. Notre ville accueillera avec grand plaisir la dixième étape de cette édition. Elle en sera la ville-départ le 6 juillet 2021. Les coureurs s'élanceront de notre cité olympique pour atteindre, 186 kilomètres plus loin, la ville de Valence.

Un rendez-vous estival de très bon augure !

Plus d'infos : [www.letour.fr](http://www.letour.fr)



## Graines de champions

Les restaurants scolaires albertvillois ont participé à l'animation Graines de champions concernant la restauration collective. Cette animation gratuite, proposée par Passion Céréales, se déroule sur une semaine. Elle a été organisée sur les pauses méridiennes dans les restaurants scolaires des écoles Albert Bar, Plaine de Conflans, les Pommiers et Val des Roses. Il s'agissait de faire découvrir aux écoliers l'univers des céréales et des produits céréaliers à travers l'activité physique et le sport. Ils ont pu découvrir l'origine, la culture et les bienfaits du blé dur, du blé tendre, du maïs et du riz. La Ville d'Albertville, dans le cadre de la labellisation Terre de Jeux 2024, a soutenu cette initiative.



Les enfants ont pu découvrir, grâce à Delphine, Christelle, Mickaëlle et Samira, dans le restaurant scolaire de Saint-Sigismond, l'univers des céréales et leurs bienfaits. Comme chaque année, les enfants ont pu participer à un grand concours national de dessin où de nombreux lots étaient à gagner.

Cette année plus de 2 700 dessins ont été envoyés dans le cadre de ce concours. Les 50 meilleurs dessins retenus ont remporté un lot. Parmi ce palmarès 2020, deux élèves de l'école Albert Bar ont été sélectionnés.

Apolline Garin-Laurel, élève en CM1, et Lana Rousseau, élève en CM2, ont remporté un lot !

Félicitations pour votre talent mesdemoiselles !



## Le Saviez-vous ?

La région Auvergne-Rhône-Alpes a lancé un Pass Région+ à destination des nouveaux retraités CARSAT et MSA, et tous les adhérents d'un club sénior. Ce Pass Région+ vous fait bénéficier d'avantages touristiques et culturels au sein d'un réseau de 500 partenaires. Cette carte sera notamment créditée de 20 € à valoir sur 21 sites touristiques emblématiques de la région, de 10 € pour se faire plaisir dans 275 librairies indépendantes partenaires, de deux places de cinéma valables dans 170 cinémas d'art et essai et de 20 € de bons d'achat sur vos trajets en TER Auvergne-Rhône-Alpes. Ce dispositif devrait être élargi prochainement à plus de seniors.

Plus d'infos : [www.passregionplus.fr](http://www.passregionplus.fr)





# Janvier

Dès réouverture au 31 janvier

**EXPOSITION DU FUSIL DREYSE**

Musée d'art et d'histoire de Conflans

**Mardi 5 janvier - 12h15**

**PAUSE PATRIMOINE**

**LA TOUR SARRASINE**

En visio \*

Dès réouverture au dimanche 28 mars - 10h à 12h30 et 13h30 à 18h

**OBJET DU TRIMESTRE**

**MORTIER À SEL**

Visible avec le droit d'entrée du Musée : 4€/personne – Tarif réduit : 2€ – Gratuit pour tous le premier dimanche du mois – Fermé le lundi et le mardi hors vacances scolaires  
Musée d'art et d'histoire – Conflans

**Dimanche 10 janvier - 10h à 11h30**

**EMSA - ESCALADE**

Inscription au 04 79 10 45 33

Gymnase du Centre-ville

**Mardi 12 janvier - 14h**

**VISITE GUIDÉE TREMPLIN 92**

4 € pour les + de 65 ans

Inscription au 04 79 10 45 00

Halle olympique



**Mardi 19 janvier - 15h30 à 19h30**

**DON DU SANG**

Salle de la Pierre du Roy



**Mercredi 20 janvier**

**PREMIER JOUR DES SOLDES D'HIVER**



**Samedi 23 janvier - 14h**

**ÉCRAN OUVERT –**

**FÊTE DU CINÉMA AMATEUR**

Projections de films, animation

Entrée libre

Dôme Cinéma

**Mercredi 27 janvier - 14h à 17h**

**SÉANCE À THÈME CHANDELEUR À LA PATINOIRE**

Viens patiner et faire des crêpes avec Mickey et Minnie !

Tarif unique 7€ (location de patins comprise)

Halle olympique

**Jeudi 28 janvier - 14h15**

**THÉ THÉÂTRE - ALBATROS**

12€ pour les + de 65 ans

Inscription 04 79 10 45 00

Dôme Théâtre

**Jeudi 28 janvier - 18h30**

**CONFÉRENCES DU JEUDI**

**PATRIMOINE DE PIERRE À ALBERTVILLE**

Durée : 1h30

En visio \*



# Février



**Mardi 2 février - 7h30 à 11h**

**DON DU SANG**

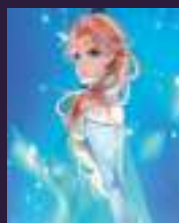
Salle de la Pierre du Roy

**Mardi 2 février - 12h15**

**PAUSE PATRIMOINE**

**LE SITE DE LA FONDERIE**

En visio \*



**Mercredi 3 février - 15h**

**LA REINE DES NEIGES 2**

Comédie musicale

19 à 25 €

(les billets achetés pour les 6 et 20 décembre restent valables)

www.halleolympique.com

Halle olympique

**Jeudi 4 février - 18h30**

**CONFÉRENCES DU JEUDI**

**L'ARBRE ET LA PIERRE OU POURQUOI LA FORÊT PREND RACINE DANS LE GÉOPARC DU MASSIF DES BAUGES ?**

Durée : 1h30

En visio \*

**Samedi 6 et dimanche 7 février**

**GALA POUR JOJO « LES 4 SAISONS »**

Association Jojo et ses copains

Dôme Théâtre

**Dimanche 7 février - 10h à 12h30 et**

**13h30 à 18h**

**MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE**

Entrée libre et gratuite pour tous

Musée d'art et d'histoire de Conflans

**Dimanche 7 février - 10h à 11h30**

**EMSA - HANDIBASKET**

Gratuit et sans inscription

Gymnase municipal, rue des Fleurs



**Vacances de février (Zone A uniquement)**

**KIDS PARC**

40 000 m<sup>2</sup> de jeux en indoor pour les enfants de 36 mois à 12 ans à découvrir durant les vacances de février (Zone A uniquement) tous les jours (dimanche compris).

Entrée enfant à 9.90€

Entrée gratuite pour les parents accompagnants

Entrée gratuite pour les - de 3ans

**Mercredi 24 février - 14h à 17h**

**SÉANCE À THÈME CARNAVAL À LA PATINOIRE**

Patin, ateliers créatifs, concours du meilleur

déguisement...pour une après-midi de folie !

Tarif unique 7€ (location de patins comprise)

Halle olympique

**Jeudi 25 février - 18h30**

**CONFÉRENCES DU JEUDI \* \***

**LA SAVOIE ET LA BATAILLE DE BEAUNE-LA-ROLANDE**

Durée : 1h30

Dôme Cinéma

**Samedi 27 février - 14h30**

**VISITE GUIDÉE**

**LE CHÂTEAU DE MANUEL DE LOCATEL**

Durée : 1h15

5€/personne – Tarif réduit : 2,5€ – Gratuit pour les moins de 12 ans accompagnés

Inscription jusqu'à la veille 17h30 au 04 79 37 86 85



POUR TOUTES LES ANIMATIONS PATRIMOINE, RENSEIGNEMENTS / RÉSERVATION OBLIGATOIRE (jusqu'à la veille à 16h) AU 04 79 37 86 85

\* TARIFS PATRIMOINE : Conférence du jeudi 5 € /personne – Gratuit pour les moins de 18 ans et les étudiants jusqu'à 26 ans - Abonnements : 5 conférences 15 € - Les animations en vision sont gratuites et sur inscription.

SUIVEZ-NOUS SUR WWW.ALBERTVILLE.FR ET SUR FACEBOOK VILLE D'ALBERTVILLE

Ville d'Albertville

Meilleurs vœux

2021

The number '0' in '2021' is replaced by a circular emblem. Inside the circle is a stylized flame above the word 'ALBERTVILLE' and the Olympic rings. The entire emblem is surrounded by a ring of small white dots.

*Frédéric Burnier Framboret  
et le conseil municipal  
vous présentent leurs meilleurs vœux*



[www.albertville.fr](http://www.albertville.fr)

